

# LA TRINIDAD

PUBLICACION BI-SEMANAL

DIRECTOR Y REDACTOR  
**JUSTO I. ORTIZ**

Administrador—JUSTO P. ORTIZ

Avisos y solicitudes con arreglo á tarifa  
y adelantado

## Almanaque JUNIO

Jueves 17—san Manuel y santa Teresa.  
Viernes 18—santos Ciriaco y Paula mar-  
tires.  
Sábado 19—santos Gervasio, Protacio y  
Juliana.  
DIA 18—Sol sale á las 7 h. 10 m.—En-  
tra á las 4 h. 50 m.

## LA TRINIDAD

TRINIDAD, JUNIO 17 DE 1880.

### Sucesos de Montevideo

Damos en seguida el manifiesto q' han dado al pueblo los señores jefes de la guarnicion de la capital.  
El móvil de ello lo encontrará el lector en ese mismo documento.—Heo aqui:

#### CONSECUENCIA DEL MILITARISMO

Con este título el diario «La Razon» en su propaganda estrafalaria y desquiciadora nos ataca rudamente.

Conocemos sobradamente lo que pretenden los redactores del diario aludido. no es la tendencia de ellos el cumplir con la elevada mision que incumbe á la prensa, no, lo que ellos pretenden es hacerse célebres de algun modo, y ya que no pueden de otro tratan de alcanzar la celebridad de la insolencia y el insulto, porque no pueden realizar su sueño dorado que es, escalar los puestos públicos para esquilmar y hundir á nuestra pobre patria

Los señores de «La Razon» (¡que sarcasmo el título!) hablan del militarismo de un modo tal, que nos quieren hacer parecer una horda de cáfres, se quejan de la influencia del militarismo y no solo usan de la libertad sino que llegan hasta la licencia.

Se habla de Dictaduras y esos señores que ven visiones en todas partes, se olvidan que fué ese mismo militarismo que insultan, el que en momentos dificiles sostuvo el principio de autoridad q' recibia en el Cuerpo Legislativo durante algunas horas. que ese militarismo fué el primero en acatar la resolucioe de la Asamblea, haciendo respetar al señor

doctor Vidal nombrado Presidente de la República; y eso sucedia en momentos q' los puritanos buscaban un asilo en los Consulados en vez de tratar de buscar una solucioe á la crisis porque pasaba el país.

No pretendemos insultar á los señores de «La Razon», no queremos de ningun modo igualarnos á ellos, pero si deseáramos saber si son ellos un poder especial, si tienen carta blanca para insultar como lo hacen á todo el mundo, desde el Presidente de la República hasta el mas infimo teniente Alcalde, á todo el que ocupa un puesto público y con especialidad á los militares, á los que nos ponen de blanco y azul, nos tratan de asesinos, de que nosotros hemos abolido en cuestion de libertades, hasta la palabra del Diconario, y mientras tanto en contradiccion de eso mismo, despues que ellos insultan, gritan, y lanzan, á la publicidad articulos que, aparte de la insolencia, son una verdadera proclama revolucionaria, nadie les dice nada ni los incomoda en lo mas mínimo.

Por último, preguntamos: ¿con qué elementos contarían los señores de «La Razon», caso de un nuevo cambio en nuestro orden de cosas?

Digan la verdad; ¿no serian los primeros en llamar á su lado ese elemento, ese mismo militarismo que tanto insultan? Creemos que sí. Como creemos tambien que el pesar de los señores de «La Razon» es ver que el ejército de hoy es un ejército bien organizado, que responde pura y exclusivamente á la mision que le está encomendada, que está unido debidamente, y lo peor de todo, que ese ejército es la barrera que no les permite llevar á cabo su sueño dorado que apuntamos más arriba.

Por nuestra parte solo hemos querido hacer una ligera protesta contra los insultos diarios, dejando á la opinion sensata que aprecie nuestra actitud respecto á los desbordes de una prensa que tiene su correctivo en la frialdad ó la indiferencia con que es escuchada.

Máximo Tejes, Manuel M. Aguirre,  
Joaquin Santos, Manuel Rodríguez,  
Estevan Martínez, Valentin  
Martínez, José Villar.

### Correspondencia Epistolar

Debido á la generosidad de un amigo vamos á proporcionar á nuestras bellas lectorcitas un momento de solaz con la lectura de la siguiente carta amorosa que rebosa en sentimiento y protestas de cariño.

Los protagonistas pertenecen á nuestra sociedad, ¿adivinarán quienes son?

Luego que concluyamos la publicacion de esta carta insertaremos su repuestas. Es divina.

Dedico estas pobres lineas mal coordinadas, al ser que mas quiero en esta vida y á quien jamas olvidaré.

Trinidad, Junio 4 de 1,879.

Blanca mia—Son las dos de la tarde—hace tres horas era el hombre mas feliz del mundo pero, ¡ah! poco duró mi felicidad. Cuando te tenia á mi lado me creia que nadie podria quitarme á mi Blanca, mas que engaño, no es verdad querida mia? Pero si en este punto soy desgraciado no soy eu cuanto á tu amor: hace pocas horas me juraste amor eterno y creo lo cumplirás; conosco tu corazon: he visto tu modo de proceder y estoy conforme, pero que digo: ¡conforme! no no podré jamás estar tranquilo hasta que no seas mia. Entonces sí, todo será para mi alegría y felicidad; entonces tambien podré preguntarte....

(En este momento llegan algunos amigos y tengo que suspender lo que me es tan agradable pero continuaré dentro de breves instantes.)

Vuelvo á tomar la pluma y continúo:

Entonces te preguntaré ¿eres feliz á mi lado?

¡Blanca, hoy he pasado un dia terrible: sentido siempre en mi sitio favorito no escribia; sentia que alguien se aproximaba, creia oír tus pasos, esperaba pero... nada —no eras tu y me decia entonces: «tan buena Blanca y tan distante de su negro....»

Ah! querida mia, daría 10 años de mi vida por estar desde ya contigo para no separarnos jamás!

Pero confia, amor mio, confia que Dios ha de querer alcanzarnos tan deseado dia y entonces concluirán para siempre nuestros sufrimientos.

Blanca mia, no me olvides. Acuérdate de quien siempre te tiene presente y no pien-

sa mas que en ti— ¡y que feliz soy con estos pensamientos!

Son las 2 de la mañana Blanca mía, y voy á descansar. . . . recibe el corazón de quien te quiere y hasta mañana Blanca.

X. . . .

(Continuad)

## NOTICIAS

Las terribles lluvias de estos días pasados casi nos hacían presagiar una segunda edición del Diluvio Universal, de que tan repetidamente nos hablan las antiguas crónicas.

Algunos amigos nuestros, pusilánimes por excelencia, estuvieron á punto de abandonar sus casas y correr presurosos á contratar á Salsilli su heroica Arca que gallarda hemos visto mecerse sobre las aguas de su Diluvio, repetido por cuatro veces, en el escenario de su concurrido y simpático Teatro.

Si la lluvia sigue, cuantas escenas hubiéramos tenido que presenciar!—pero felizmente Dios se compadeció de sus timoratos hijos.

Vale mas así y á Dios gracias.

Se ha establecido entre nosotros una Sociedad de Elojos Mútuos.

Cuenta ya con algunos afiliados.

Las siguientes noticias pertenecen á nuestro colega «El Constitucional»:

—En la fábrica Trinidad de D. Lucas Herrera y Obes y C.<sup>a</sup> se están construyendo actualmente bonitos edificios.

Agítase la idea de fundar allí una iglesia.

—Se unieron con los indisolubles lazos de Himeneo el jóven D. Bernardo Belo con la señorita Laureana Rodrigues Larriera.

—Con motivo del aniversario de la Jura de la Constitución Italiana, algunos hijos de la patria del Dante celebraron tan fausto acontecimiento el Domingo 6 del corriente con un espléndido banquete en el Hotel Suizo concurriendo á ese acto unas 30 personas.

Ha habido cambio de Jefes Políticos.

Dn. Vicente M. Maciel, del Durazno, ha sido sustituido por el Teniente coronel D. Juan J. Martínez.

Dn. Vicente Garzon, de Maldonado, por D. Honorio T. Fajardo.

También ha sido reemplazado el oficial 1.<sup>o</sup> de la Gefatura del Durazno.

Y se dice que la barredera seguirá

Falleció en Montevideo la apreciable señora Da. Carmen Marquez de Bucla. Descanse en paz!

Nuestro apreciable Jefe Político, el Sr. Gonzalez Roca, contestando á cierta pregunta insidiosa que se le hizo por un corresponsal de San José, dirigió al Sr. Director de «La Razon» el siguiente explicativo telegrama:

Junio 11.

Gonzalez Roca

Jefe Político San José

Al Director de «La Razon.»

Montevideo.

«Recien veo su diario de ayer. Los individuos Liberato Benites, Bentancur y Liborio Cruz, por cuya salud tan justo interes demuestran usted y su conocido de San Jose, se encuentran actualmente en Mercedes sirviendo á las órdenes del Sr. Comandante Rodriguez, Jefe del Batallon 1.<sup>o</sup> de Cazadores, quien podrá satisfacer acabadamente su legitima curiosidad.—Saluda á usted.»

Se dice que serán cambiados los Jefes Políticos de Florida y Paysandú.

La causa Perú-Boliviana, muere!—Pobre Perú!—Pobres aliados!

Sobre esa causa santa acaban los chilenos de descargar el último golpe.

Arica ha caído en su poder, siendo tomada á la bayoneta el día 7.

Toda la guarnición ó ha sucumbido ó está prisionera.

El monitor «Manco-Capac» echado á pique por los buques bloqueadores.

Cuanto desastre!

Dice «La Epoca» de Tacuarembó:

«Nuestro colega La Trinidad transcribe el acta de instalacion de la Comision Seccional, en aquella localidad, para cooperar á los trabajos que dirige la Liga Industrial á fin de presentar los productos de nuestro pais en la Exposicion Continental que se celebrará en Buenos Ayres.

«Aplaudimos entusiastamente la decision y empeño con que esa fraccion de la República ha respondido en el momento al llamado de una de las asociaciones, que han de darle mucha gloria y beneficios en el pacífico terreno de la industria, del comercio y de las artes.»

Y concluye el apreciable colega lamentando de que en Tacuarembó no se haga lo mismo.

Parece que el temporal pasado ha perjudicado en algo á los estancieros.

Con el frio y la lluvia las haciendas se alzaban y muchos animales no han vuelto á sus querencias.

El Señor Don Juan B. Zelay ha experimentado la desgracia de perder un niño, que apenas contaba un mes de edad.

Angeles al cielo y consuelo á sus padres.

Se encuentra entre nosotros el Sr. D. Leonidas Braga.—Saludamosle.

Con motivo de las últimas recogidas de animales yeguarisos parece que se suscitará una grave cuestion entre dos estancieros á causa de la marcacion de animales orejanos.

La cuestion será muy curiosa.

El Sr. Jefferies, dueño de la Estancia «Santa Catalina, pasó para su establecimiento ayer, acompañado de otro señor ingles.

Este señor Jefferies es el empresario del Gas en Montevideo.

El caballero Don Rafael Sierra en su caracter de Bibliotecario del «Centro de Instruccion» de San José y á nombre de esa benéfica sociedad científica literaria, se la servido pedirnos el envio de nuestro periódico, á cuyos deseos accedemos gustosísimos.

Y si de alguna otra manera nos es posible contribuir á los altos fines que se propone el «Centro de Instruccion,» puede desde ya contar con nuestro humilde pero sincero contingent e.

Tenemos conocimiento de que algunos estancieros, no sabemos quienes, con el propósito de matar los zorros que hacen d año en sus majadas, envenenan la carne de las ovejas muertas y las arrojan al campo.

Pero los efectos de ese veneno puede traer graves consecuencias.

No hace muchos días sucedió que se envenenaron unos perros con esa misma carne, y hubo que matarlos, en circunstancia que ya uno de esos canes presentaba sintomas de hidrofobia.

Esto es, pues, peligroso, y puede traer, como decimos, consecuencias lamentables á los vecinos.

Y como es preciso evitarlas damos traslado á quien corresponde.

Se ha repartido ayer un prospecto de «La Montevideana,» fabrica nacional de chocolates, especias, dulces y confites de Helguera y C.<sup>a</sup> establecida en Montevideo en la calle Caarein N.º 32.

Ventas por mayor y menor en el almacén de D. Saturnino Helguera y en las principales confiterias y almacenes.

## ÚLTIMA HORA

Avisamos al pueblo q' YA NO ES NECESARIA LA PRESENTACION DE LA CRIATURA PARA LA INSCRIPCION DE NACIMIENTO EN EL REGISTRO CIVIL.

En el próximo número detalles.

Ha aparecido en San José *El Grillo*, semanario político y noticioso. Devolvámosle el saludo.

Ha sido nombrado Procurador Fiscal en nuestro Departamento el Sr. Dr. Fernando García.

—Sucesos gravísimos en la República Argentina—ya ha corrido sangre.—toda esperanza de paz ha desaparecido

AVISOS DEL DIA

LA NOVEDAD DEL DIA

La única, no hay otra que reciba surtido todos los meses.

Tienda, Merceria y Sastreria

DE EL  
**PORVENIR**  
DE  
ESTEVAN SOLANA

Esta acreditada casa cuenta con un completo y variado surtido de artículos para la estacion presente y como son muchas las existencias, el dueño está dispuesto á liquidar á todo precio.

¡¡¡Un 20 0/0 mas barato que ninguna otra parte!!!

¡¡¡Las solicitadas no la hacen variar de sistema!!!

FOLLETIN 5

LA VENGANZA

POR

Alberto Blest Gana

—Don Alvaro ¿quieres acompañarme á comer? dijo Juana, sacando al de Araya de su extasis contemplativo.

—Que me place, señora mía, contestó el joven: ya sabeis que os he jurado obediencia.

Juana se sentó á la mesa, colocó á su frente al marqués, y dió con el cuchillo un golpe á un vaso de plata.

A este golpe acudieron las dos mulatas con una bandeja cargada con tres fuentes que colocaron sobre la mesa.

En seguida las dos mulatas se retiraron con la misma mirada curiosa que dirijieron á don Alvaro.

—¿Que os han dicho de mi los cadalleros do la plaza preguntó Juana, pasando al marqués un plato servido con vianda de

¡¡Viva la competencia!!

Hay los elegantes Dolmans, visos bordados, elalones, flecos, piel de lobo, ca. misolines, carteras, pana negra y de colores, cortinados, guantes, etc; etc;—y á mas un selecto surtido de artículos especiales que la casa recibe directamente de Europa como son los ricos casimires á lo Jacobo, las elegantes corbatas á lo nuevo escritor, las hermosas camisas caracterizadas, las sin rival cadenas solicitadas, nuevo surtido de cintas con ridiculeses, los afamados sobretodos célebres, los sombreros de nueva moda ignorantes, é ininidad de artículos que no se puede detallar por su mucha estension.

¡No olvidarse que vende á todo precio!

¡¡POR LO QUE DEN!!

EL DOCTOR

GREGORIO RIGUERA Y GONZALEZ

Médico cirujano del Hospital General de Madrid, ofrece sus servicios profesionales al respetable público de la localidad y habitantes de campaña.

Consultas públicas, Sabados y Domingos, de 10 á 2 de la tarde.

Gratis á los pobres

Especialista en partos y enfermedades de la matriz

Consultorio—sito en la Cordovesa, al pié de la casa de negocio de D. Juan V. Pizon, desde el 12 del corriente.

J. 3—S. 30.

una de las fuentes.

—Mucho al parecer os preocupa la opinion de esos jóvenes, contestó Alvaro.

—Algo; y como habeis dicho que vais á obedecerme en todo....

—Lo que de ellos oi á cerca de vos no fueron mas que necedades.

—Decidlas, pues.

—Me hablaron de cierta desaparicion misteriosa de dos jóvenes que os amaban.

—¡Ah...!dijo Juana sin comoverse.

—Y suponen que yo les he muerto? añadió.

—Ya lo veis,estupendas necedades, Juana, dijo el marqués, apurando un vaso de vino que Juana le acababa de servir.

—Y ese aviso no os arredró para seguirme?

—No á fé mia: la curiosidad de ver á un ogro con falda pudo mas.

—Don Alvaro, vos pareceis hombre sin miedo, dijo Juana, fijando en el joven una de las miradas en q' contraian sus pupilas.

—Eh, señora, decid enamorado.

—Hablemos con seriedad.

—Jamás he estado mas distante de querer chancearme.

Juana se retiró al sofá y levantó los ojos al techo dando un suspiro.

—¿Vos creis en el amor, marqués? preguntó, dejando caer una mirada, húmeda

CAMPO

Se vende el campo de mi propiedad que consta de 575 cuadras, situado sobre la costa de Porongos.

Tambien se venden algunos animales vacunos y lequarisos.

Para tratar, en el pueblo, Fonda Etebe- pare, antigua casa de Petan.

Trinidad, Junio 8 de 1880.

J. 10—4 p.

Isaac Larena.

DOCTOR

CAYETANO CADARIO  
Médico—Cirujano—Partero

Ofrece sus servicios profesionales tanto al público de la localidad como á los habitantes de la Jurisdiccion.

Se recomienda como partero especial por los estudios que tiene hechos al respecto.

Su domicilio, calle 4 de Octubre N.º 12, casa de D. Luis Berretta.

CASA EN VENTA

Se vende la hermosa casa de la testamentaria de Pedro Olivera, compuesta de diez piezas, aljibe y sus demas accesorios; rebocada por dentro y fuera.

Para tratar, ocurrir á la casa de Don Luis Berretta.

M. 18—3 m.

de emocion, que el de Araya sintió como una rafaga de brisa del estio deslizarse sobre sus mejillas.

—¡Vos me lo preguntais! exclamó, dejando su asiento y colocándose al lado de Juana. Decidme Juana, añadió con voz dulce, voz, tan bella ¿no habeis oido jamás puesto á vuestras plantas algun hombre, hablaros con voz turbada de la turvacion de su pecho, de la atraccion irresistible de vuestros ojos, que con su extraño mirar parecen descorrer el velo que oculta un mundo de pasion desconocida hasta no haberos visto del completo trastorno de su ser al bañarse, en cuerpo y alma, en la atmósfera que es circunda de imperioso amor?

—Si, marqués, he oido ese lenguaje, contestó Juana incorporándose.

El joven se detuvo un instante, sin comprender la expresion de crueldad que retrataron las facciones de aquella hermosa mujer.

Sus ojos le parecieron los del ave de rapina que magnetiza á su victima para privarla de todo movimiento, y de sus labios, agitados por un temblor convulsivo, figurósete ver salir shogadas imprecaciones,

Mas aquella transformacion duró solo un rápido momento: las pupilas de Juana volvieron á dilatarse, tornaron los labios á

AVISOS

**DR. JOSÉ BALBONA**

MÉDICO DE LA SOCIEDAD ESPAÑOLA

Ofrece sus servicios profesionales al respetable público de Trinidad.

Consultorio, calle 4 de Octubre N. 49, casa de los Srs. Rodríguez y Nin. De dos á tres de la tarde.

GRATIS, Á LOS POBRES

RELOJERIA ESPAÑOLA

DE

**CABELLO Y ROSA**

84—CALLE 25 DE MAYO—84

Magnífico y variado surtido de relojes de todas clases y precios.

Artículos concernientes al ramo.

Composturas, por difíciles que sean, con prontitud y garantía.

Relojes para carreras.

PRECIOS, REDUCIDÍSIMOS

A. 25—1 m.

**"EL CORONEL"**

Periódico semanal, satírico y de caricaturas.

Suscripción mensual.—Un peso.

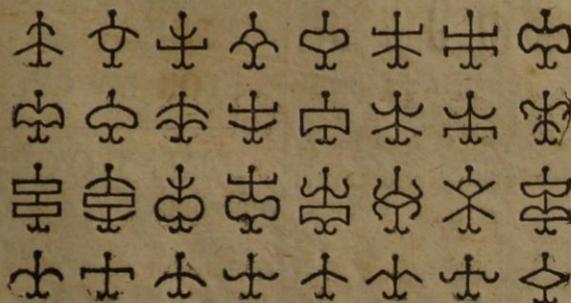
Se reciben suscripciones en la Administración de *La Trinidad*.

MARCAS

**SISTEMA NIN Y GONZALEZ**

PARA EL GANADO VACUNO Y CABALLAR

Aprobado por la Asociación Rural, patentado por el Superior Gobierno, y premiado en la Exposición Ferial de Paysandú con diploma de 1.ª clase.



AGENTE EN TRINIDAD

M. VEIGA

Almacén de José Franco

Artículos especiales del ramo—Calleidad superior—Calle 15 de Julio, Esquina Fray Ubeda.

Sastrería del Porvenir

Excelentes trajes y géneros para la estación. Se trabaja de medida. Médicos precios.—Casa de Solana.

su voluptuosa languidez y la niña se reclinó en el sofá sin apartar la vista de la de Alvaro, y como sometida á una fuerza superior, pareció pedir perdón dejándose vencer por ella.

—¿Y como no creis entonces en el amor? la preguntó el joven, estrechando entre las suyas una mano que tembló bajo este contacto.

—No creo, don Alvaro, dijo ella, porque leyendo estoy en vuestros ojos, que el propio fuego de vuestro pocho quemaría en él el amor si llegase á hacer, y daría al viento sus cenizas cuando se apagasen los impuros deseos.

—Eso decis por que talvez nuestra actual situación os autoriza para pensarlo replicó el marqués. Veis delante de vos á un hombre que os habla sin conoceros, que se sienta á vuestra mesa la vez primera que os habla,...

—Y que en el fondo de su pecho, á pesar de mi hermosura, me mira con compasión y acaso con desprecio, dijo Juana interrumpiéndole.

—Permitidme deciros, replicó Alvaro, que aquí me trajo casi unicamente la curiosidad. Os he visto y ¡cosa extraña, os tengo miedo, Juana!

—¿Miedo marqués! hay algo, sin embar-

go, en vuestros ojos que dice que sois esforzado.

—¿Sois tan bella, Juana! repito que me dais miedo.

—¿No hablabais de amor hace un momento? preguntó Juana, dándole una mirada que le hizo estremecerse.

—Sí, dijo, de amor hablaba.

—¿Y ese amor ha muerto ya?

—Nó, mas no acierto á explicarlo ni á comprender tampoco lo que al veros experimento, os he dicho que me dais miedo ¿no es verdad?

—Huid entonces, dijo Juana, retirando su mano de las del marqués.

—No puedo, contestó este, tomando un cojín del sofá y sentándose sobre él á los pies de Juana —Dejadme contemplaros así añadió con voz turbada; hay en voz algo que en ninguna mujer de las que he creído amar, he conocido; creedme que os hablo con sinceridad: os amo ya! No penseis que con el amor que se cultiva y crece en el trato y la correspondencia; os amo con un amor que hasta hoy he desconocido, que hierde como el rayo, que borra los recuerdos, invade de repente el alma entera y hace cruzar por el cerebro relámpagos de pasión, que encienden voraces llamas en el pecho.

—Marqués, no mintais por Dios, dijo Juana como ahogando un suspiro de dolor.

—Y por eso, Juana, os tengo miedo, prosiguió con acento de verdadera pasión el de Araya. Habia oido hablar de mujeres cuya mirada era capaz de turbar el corazón de un hombre como turbar el de un niño supersticiosos temores. Nunca lo creí; lo creo ahora! ¿Que me dareis vois en cambio de una pasión tan imperiosa? Sabeis como comprenderia yo la felicidad á vuestro lado?

Arrancándose del suelo que os ha visto nacer; espiando celoso en vuestros verdes ojos hasta la indecisa vislumbre de pasados amores; acariciándoos tanto, que mis labios borrasen de los vuestros el ardiente rastro de otros besos; obedeciendo vuestros caprichos para que vos acataseis sumisa mis mandatos y quitándoos sin piedad la vida cuando viese que mis amores os causaban fastidio.

—Antes de eso, Marquez, me olvidariais murmuró Juana con melancolia.

—¿Nunca, nunca! exclamó Alvaro.

—¿Habeis amado alguna vez?

—Ya os lo dije: amores vulgares, No puro orgullo, ó de juvenil desarreglo. de habia visto vuestros ojos.

—¿Y olvidasteis Alvaro!